

	Schuhe Prüfverfahren für fertige Schuhe Prüfverfahren in einer Haushaltswaschmaschine (ISO 19954:2003) Deutsche Fassung EN ISO 19954:2003	DIN EN ISO 19954
--	---	--

ICS 61.060

Footwear — Test methods for whole shoe —
Washability in a domestic washing machine (ISO 19954:2003);
German version EN ISO 19954:2003

Chaussures — Méthodes d'essai s'appliquant à la chaussure entière —
Lavabilité au lavage domestique (ISO 19954:2003);
Version allemande EN ISO 19954:2003

Diese Europäische Norm EN ISO 19954:2003 hat den Status einer Deutschen Norm.

Nationales Vorwort

Dieses Dokument wurde vom Technischen Komitee CEN/TC 309 „Schuhe“, dessen Sekretariat von AENOR gehalten wird, in Zusammenarbeit mit dem Technischen Komitee ISO/TC 216 „Schuhe“ erarbeitet.

Die Veröffentlichung der Norm erfolgte über den Normenausschuss Gebrauchstauglichkeit und Dienstleistungen (NAGD) im DIN Deutsches Institut für Normung e. V. Ein deutsches Spiegelgremium besteht nicht.

Diese Norm legt ein Verfahren zur Bewertung des Verhaltens von Schuhen fest, nachdem sie im Haushalt gewaschen wurden. Bewertet wird die Veränderung bestimmter Kennwerte, die vor und nach dem Waschen ermittelt werden.

Diese Norm beschreibt ein Verfahren zum Waschen von Schuhen in Haushaltswaschmaschinen, das auf alle Schuharten anzuwenden ist.

Fortsetzung 12 Seiten EN

Normenausschuss Gebrauchstauglichkeit und Dienstleistungen (NAGD)
im DIN Deutsches Institut für Normung e. V.

— Leerseite —

Deutsche Fassung

Schuhe
Prüfverfahren für fertige Schuhe
Prüfverfahren in einer Haushaltswaschmaschine
(ISO 19954:2003)

Footwear —
Test methods for whole shoe —
Washability in a domestic washing machine
(ISO 19954:2003)

Chaussures —
Méthodes d'essai s'appliquant à la chaussure entière —
Lavabilité au lavage domestique
(ISO 19954:2003)

Diese Europäische Norm wurde vom CEN am 16. Mai 2003 angenommen.

Die CEN-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen dieser Europäischen Norm ohne jede Änderung der Status einer nationalen Norm zu geben ist. Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim Management-Zentrum oder bei jedem CEN-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Europäische Norm besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CEN-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem Management-Zentrum mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CEN-Mitglieder sind die nationalen Normungsinstitute von Belgien, Dänemark, Deutschland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Luxemburg, Malta, Niederlande, Norwegen, Österreich, Portugal, Schweden, Schweiz, der Slowakei, Spanien, der Tschechischen Republik, Ungarn und dem Vereinigten Königreich.



EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG
EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION

Management-Zentrum: rue de Stassart, 36 B-1050 Brüssel

Inhalt

	Seite
Vorwort	3
1 Anwendungsbereich	4
2 Normative Verweisungen	4
3 Prüfgeräte und zu verwendende Materialien	4
3.1 Waschmaschine	4
3.1.1 Allgemeines	4
3.1.2 Bedingungen für den Waschgang	4
3.1.3 Bedingungen für den Spülgang	5
3.1.4 Bedingungen für das Schleudern/Abpumpen	5
3.2 Textiles Gewebe	5
3.3 Norm-Graumaßstab	5
3.4 Gerät zum Messen der Spitzensprengung	5
3.5 Waschmittel	6
3.6 Wasser	6
4 Probenahme und Konditionierung	6
5 Prüfverfahren	6
5.1 Kurzbeschreibung	6
5.2 Arbeitsablauf	7
5.2.1 Erstbewertung	7
5.2.2 Vollständiger Waschzyklus	7
5.2.3 Bewertung der Beschädigungen	8
6 Angabe der Ergebnisse	9
7 Prüfbericht	10
Anhang ZA (normativ) Liste der Internationalen Normen, die den im Abschnitt 2 aufgeführten Europäischen Normen entsprechen	11
Literaturhinweise	12

Vorwort

Dieses Dokument (EN ISO 19954:2003) wurde vom Technischen Komitee CEN/TC 309 „Schuhe“ in Zusammenarbeit mit dem Technischen Komitee ISO/TC 216 „Schuhe“ erarbeitet, dessen Sekretariat vom AENOR gehalten wird.

Diese Europäische Norm muss den Status einer nationalen Norm erhalten, entweder durch Veröffentlichung eines identischen Textes oder durch Anerkennung bis April 2004, und etwaige entgegenstehende nationale Normen müssen bis April 2004 zurückgezogen werden.

Anhang ZA ist normativ.

Entsprechend der CEN/CENELEC-Geschäftsordnung sind die nationalen Normungsinstitute der folgenden Länder gehalten, diese Europäische Norm zu übernehmen: Belgien, Dänemark, Deutschland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Luxemburg, Malta, die Niederlande, Norwegen, Österreich, Portugal, Schweden, die Schweiz, die Slowakei, Spanien, die Tschechische Republik, Ungarn und das Vereinigte Königreich.